



Инструкция по эксплуатации и техническому обслуживанию



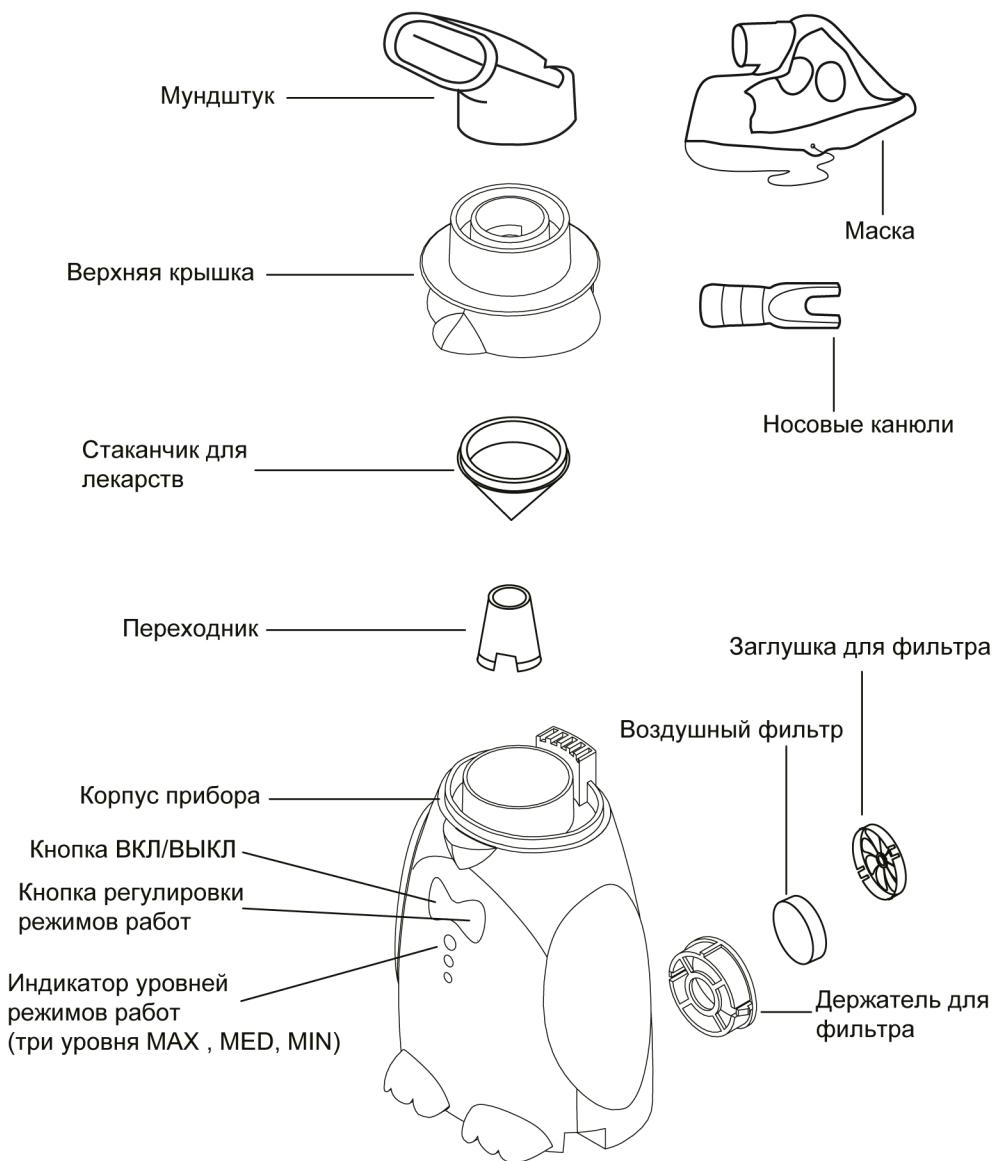
Модель U2

портативный
ультразвуковой
детский ингалятор

Регистрационное
удостоверение
ФС № 2006/1628 от 17.10.2006

Для заметок

Комплектность



Предупреждения перед использованием

Внимательно прочитать предупреждения, содержащиеся в данной инструкции и хранить её для последующих консультаций.

Хранить прибор вдали от детей и людей, не умеющих с ним обращаться. Уделить особое внимание при эксплуатации.

Хранить вдали от детей компоненты упаковки (картонная коробка, пластиковые пакеты и т.д.)

Не использовать натуральные и эфирные масла, а так же любые маслянистые составы.

Использовать прибор для аэрозольных ингаляций с лекарственными средствами только по предписанию врача.

Не использовать соединения и аксессуары, не предусмотренные производителем.

Не использовать прибор при наличии воспламеняемых смесей, таких как кислородные и т.д.

Не использовать прибор, если после снятия упаковки имеются повреждения, которые могли быть спровоцированы при транспортировке. Обратиться в Центр Технического Обслуживания при любых сомнениях.

Не использовать прибор при повреждении кабеля.

Хранить прибор и кабель вдали от источников тепла.

Не засорять воздухозаборник прибора.

Рекомендуется персональное использование аксессуаров.

После процедуры не оставлять остатки лекарственных средств в небулайзере.

Чистить, а также производить операции по очистке или техническому обслуживанию только после извлечения питающего кабеля из розетки.

Не погружать прибор в воду или другую жидкость и не использовать его при мытье или душе.

Хранить прибор в сухом, защищенном от влаги месте

При загрязнении фильтра необходимо заменить его на новый.

В случае случайного падения прибора в воду необходимо извлечь кабель из розетки. Извлечь прибор из воды и в дальнейшем не использовать его.

Не использовать прибор мокрыми руками.

Убедиться, что прибор расположен на устойчивой и прочной поверхности для предотвращения падений и переворачиваний.

Не использовать прибор во время сна.

НЕ ВКЛЮЧАТЬ ПРИБОР, НЕ НАЛИВ ДИСТИЛИРОВАННУЮ ВОДУ ДЛЯ ПРОВОДИМОСТИ В ЁМКОСТЬ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ УЗ КОЛЕБАНИЙ.

Не влиять лекарственное средство непосредственно в емкость преобразования ультразвуковых колебаний, а использовать специальные многоразовые емкости для лекарства.

При завершении процедуры не оставлять воду в емкости.

В случае неисправности или плохой работы прибора необходимо извлечь вилку из розетки. Ремонт должен производиться только в уполномоченных Центрах Технического Обслуживания.

Установка должна производиться согласно инструкциям производителя. Ошибочная установка может причинить вред людям, животным или предметам, по отношению к которым производитель не может быть признан ответственным

Не засорять решётки охлаждения.

После проведения процедуры необходимо удалить все части прибора, представляющие опасность, особенно для детей, которые могут использовать их для игры.

В случае не использования, прибор должен быть отключен от сети.

Эксплуатация

1. Снимите верхнюю крыжку и, если есть, емкость для водных растворов.
2. Заполните резервуар водой до отмеченного уровня (между двумя уровнями внутри резервуара). Температура воды должна быть 20-30 С.
Внимание! Используйте воду только для заполнения резервуара. Для малой скорости производства аэрозоля используйте воду с низкой температурой. Для высокой – воду с высокой температурой.
3. Поместите емкость для водных растворов внутрь резервуара с водой.
4. Заполните емкость водным раствором.
5. Поместите сверху крыжку.
6. Установите насадку для рта либо носа.
7. При использовании маски для проведения увлажнения присоедините ее к прибору с помощью соединительной трубы.
8. Поместите штекер адаптера в сетевой разъем, находящийся на нижней части прибора, и установите небулайзер на столе.
9. Включите сетевой адаптер в сеть переменного тока.

Внимание!

Запрещается использовать эфирные масла и лекарственные средства, содержащие масла.

- Не используйте какие-либо лекарственные средства без предварительной консультации с лечащим врачом. При несоблюдении указанной врачом дозировки и способе применения они могут быть опасны для здоровья.
- Используйте только водные растворы.
- Перед тем, как заполнить емкость для водных растворов, выключите прибор.
- Максимальное количество раствора в емкости не должно превышать 4,5 мл.
- Обратите внимание, что некоторые растворы могут плохо распыляться.

Возможно использовать аксессуары (входящие в дополнительное оснащение ингалятора) позволяющие автономное питание прибора вне электрической сети при помощи кабеля к прикуривателю автомобиля или блока питания UA, т.е. электрического мосточника, заряжаемого зарядным устройством.



Технические характеристики

Питание	Сетевой адаптер (220 В, 50 Гц)
Потребляемая мощность	~10 Вт
Ультразвуковая частота	2,5 МГц
3 режима распыления	0,2 — 0,7 мл/мин
Дисперсный состав аэрозоля	~ 5 мкм
Объем емкости для лекарств	4,5 мл
Размеры	80x120x60 мм
Вес	~185 г
Гарантия	2 года

В случае сдачи для ремонта, прибор должен сохранять неизменённую конфигурацию первоначального набора. Возможные изменения внутри упаковки ставят под угрозу действительность гарантии.

Расходы по транспортировке — за счёт клиента.

ВНИМАНИЕ! Из гигиенических соображений замена и возврат исключены, така как данный прибор является оборудованием индивидуального использования.

ВНИМАНИЕ! Гарантия является действительной только при наличии гарантийного талона, а также чека или счет-фактуры.

Условия гарантии действительны только при наличии инструкции с гарантийным талоном, а также чека или счет-фактуры.

Данная гарантия не распространяется на аксессуары, компоненты и части, являющиеся предметом износа. Ущерб, нанесенный прибору при неправильном использовании. Случайный ущерб, такой как ушибы, падения, транспортировка по причинам, не зависящим от производителя.

Техническое обслуживание

- Присоединить к патрубку распыления выбранный аксессуар, в зависимости от необходимости.
- Для прерывания потока можно прикрывать пальцем отверстие экономайзера, расположенное на крышке экономайзера.
- Держать прибор перпендикулярно телу, избегая чрезмерных наклонений.
- Включить прибор.
- Лечение должно производиться сидя, удобно располагаясь в прямом положении. При использовании респираторной маски необходимо, чтобы она плотно прилегала к лицу. Дышать медленно, делая короткую паузу при завершении каждого выдоха и затем, производя быстрый вдох. Ротовой мундштук при использовании должен держаться между зубами, сомкнув губы. При этом необходимо дышать ртом. Носовой мундштук при использовании должен быть вставлен в ноздри. При этом необходимо дышать носом.
- Если в течение терапии необходима пауза, можно выключить ингалятор посредством выключателя. Лечение заканчивается, когда распылитель начинает подавать аэрозоль непрерывно.
- При завершении лечения необходимо тщательно произвести чистку так, как описано далее. При завершении лечения и не использования прибора вынуть вилку из сети питания.

ЧИСТКА

- Вынуть адаптер из розетки и из гнезда. После каждого применения выполнять чистку всех используемых аксессуаров
- Извлечь распылительную камеру и одноразовую емкость для лекарства.
- Вылить воду из емкости воды проводимости и высушить емкость при помощи мягкой ткани для предотвращения образования известковых отложений, который могут повредить преобразователь ультразвука. Чистка может производиться при помощи специальных химических дезинфицирующих средств. В домашних условиях, возможно, промыть аксессуары в мыльном растворе и затем в проточной воде. Затем при необходимости произвести дезинфекцию.
- Дезинфицирующий агент - 3% раствор перекиси водорода по ГОСТ 177-88 с добавлением 0,5% моющего средства. Возможен и другой способ дезинфекции аксессуаров пригодный для воздействия на пластик, из которого изготовлены аксессуары.
- Не использовать заостренных или абразивных предметов для чистки преобразователя ультразвука.
- Не погружать прибор и не подставлять его под струю воды для мытья.
- После чистки все аксессуары необходимо тщательно просушить.

УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ

- Гарантия покрывает возможные дефекты производства или материалов в случае, если они не были нарушены пользователем или неуполномоченным персоналом.
- Данная гарантия не распространяется на: аксессуары, компоненты и части, являющиеся предметом износа. Ущерб, нанесенный прибору при неправильном использовании. Случайный ущерб, такой как ушибы, падения, транспортировка по причинам, не зависящим от производителя.
- В случае неисправности прибор должен отправляться в уполномоченный Центр Технического Обслуживания, прилагая к гарантийному талону чек или счёт-фактуру на покупку. В другом случае, гарантия не является действительной и расходы на ремонт относятся на счёт клиента.

Гарантийный ремонт осуществляется при соблюдении следующих условий:

1. Без предъявления данного талона или при его неправильном заполнении претензии на качество изделия не принимаются, гарантийный ремонт не производится.
- 1.1. Гарантия не распространяется в следующих случаях:
 - 2.1. Механические повреждения.
 - 2.2. Повреждения, вызванные попаданием внутрь изделия посторонних предметов, веществ, жидкостей, насекомых.
 - 2.3. Повреждения, вызванные стихией, пожаром, бытовыми факторами.
 - 2.4. Дефекты, возникшие в результате отклонений от Государственных технических стандартов параметров питающих сетей.
3. Настоящая гарантия не распространяется на товар, если недостатки в нем возникли вследствие нарушения потребителем правил пользования или хранения, действия третьих лиц или непреодолимой силы (ст. 17 п. 5 закона «О ЗАЩИТЕ ПРАВ ПОТРЕБИТЕЛЕЙ»)
4. Настоящая Гарантия не распространяется на аксессуары, которые имеют естественный ограниченный период работоспособности и являются предметом износа.

Настоящим подтверждаю, что данный прибор был проверен в моем присутствии и находится в рабочем состоянии, а так же подтверждаю приемлемость условий Гарантии.

(покупатель Ф.И.О.)

(подпись покупателя)

Квитанция № 1 гарантийный талон № _____ от ____ / ____ 20 г.

Дата проведения ремонта / ____ / ____ /200 ____ г. Подпись мастера _____

Квитанция № 2 гарантийный талон № _____ от ____ / ____ 20 г.

Дата проведения ремонта / ____ / ____ /200 ____ г. Подпись мастера _____

Квитанция № 3 гарантийный талон № _____ от ____ / ____ 20 г.

Дата проведения ремонта / ____ / ____ /20 ____ г. Подпись мастера _____

Ремонт небулайзеров (ингаляторов) производит:

ЗАО «ВИТТА - Лизинг» Лицензия № 001944 от 26.05.05

ПО АДРЕСУ: 119415, г. Москва, Проспект Вернадского, д. 37, корп. 2,

тел. +7 (495) 981-88-73.

e-mail: med-2000@med-2000.ru

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Наименование изделия	<i>Печать продавца М.П.</i>
Модель	
Серийный номер	
Дата продажи	
Номер чека/накладной	
Подпись продавца	

Условия гарантии

Гарантия охватывает любые заводские дефекты в течение 2-х лет со дня продажи изделия и включает в себя бесплатную замену неисправных деталей и работу по устранению заводского дефекта. В случае невыполнения гарантийных обязательств в течение 14 дней со дня сдачи Товара в гарантийную мастерскую, или в случае 3-кратного гарантийного ремонта изделия и следующей поломки в течение гарантийного срока не по вине покупателя, покупатель имеет право на замену сделанного товара новым того же типа или на возврат денег.

ДЛЯ ЗАМЕТОК

ДЛЯ ЗАМЕТОК



Срок гарантии – 2 года с момента продажи

Срок службы: 10 лет
По вопросам ремонта, обращаться непосредственно
в Центр Технического Обслуживания (ЦТО)

ЗАО "ВИТТА-Лизинг" Лицензия № 001944 от 26.05.05
по адресу: 119415, г. Москва, пр. Вернадского, д. 37, корп. 2
тел.: +7 (495) 981-88-73
с 10:00 до 18:00 по рабочим дням

Эксклюзивный дистрибутор в России и странах СНГ
ЗАО "ВИТТА-Лизинг"
119415, г. Москва, пр. Вернадского, д. 37, корп. 2
тел.: +7 (495) 981-88-73

Произведено в Китае:
Vega Technologies Inc.
Китай, провинция Гуанг Донг, г. Донг Гуан